目录 CONTENTS

早餐 Breakfast	
早餐套餐 Breakfast Set Menu 全日早餐 All Day Dining Breakfast	2 3
早餐零点菜单 Breakfast A La Carte Menu	4
全日餐 All Day Dining	
头盘 Appetizers	8
中式凉菜 Chinese Appetizers 沙拉 Salads	8
汤 Soups	8 8
意式面食及披萨 Pasta and Pizza	8
三文治及汉堡 Sandwiches And Burgers	10
扒类 From The Grill 鱼 Fish	10
亚洲主菜 Main Courses - Asian	10 10
粥及米饭 Congee and Rice	10
甜品 Desserts	12
夜宵菜单 Overnight A La Carte Menu	14
儿童菜单 A La Carte Children's Menu	16
华膳餐厅零点菜单 Speciality Dining El Chino Restaurant	
头盘 Appetizers	17
烧味 BBQ Specialities	17
时令炖汤 Soups 主菜 Main Course	17
主衆 Main Course 主食 Rice and Noodles	17 17
蔬菜类 Vegetables	17
酒水单 Beverage List	
啤酒 Beer	18
软饮 Soft Drinks	18
鲜榨果汁 Squeezed Juice	18
矿泉水 Mineral Water 传统茶 Classic Tea	18 19
草本茶 Herbal Tea	19
咖啡精选 Coffee Selection	19
金酒 Gin	20
伏特加 Vodka	20
龙舌兰 Tequila 朗姆酒 Rum	20 20
威士忌 Whisky	20 20
千邑 Cognac	20
鸡尾酒 Cocktail	20
香槟和气泡酒精选 Champagne and Sparkling Wine Selection	21
白葡萄酒精选 White Wine Selection	21
红葡萄酒精选 Red Wine Selection	21



当您在用心感受这座新奇动感的城市时,我们将随时为 您提供全新地道的就餐体验。

仅需一通电话,您即可享用到超凡的美食体验。环球美 食之旅尽在一键之间。

如果您有食物过敏或不耐受等情况,请在下单时告知服 务员。

While this young dynamic city offers you incredible adventures to explore, we cater to your doorstep with an authentic in-room dining experience.

Choose from our extensive menu which brings together a world of dining pleasures just by a phone call away.

If you have a food allergy or intolerance, please inform your server upon placing your order.

早餐套餐

BREAKFAST SET MENU

供应时间为早上 06:00 至中午 11:00 Serving time is from 06:00 am to 11:00 am

全日早餐 ALL DAY DINING BREAKFAST 供应时间为 24 小时 Serving time is 24 hours

				I		
①欧陆式早餐	¥168	(1) Continental Breakfast	¥168	④ 粥	¥78	4
鲜榨果汁 橙汁,西瓜汁,胡萝卜汁或苹果汁		Freshly Squeezed Juice Orange, Watermelon, Carrot or Apple Juice		任选一款牛肉,鸡肉,猪肉, 海鲜或皮蛋瘦肉配咸菜		
时令水果盘或自选麦片 (玉米片,全麦维或卜卜米)		Seasonal Sliced Fresh Fruit Platter or Choice of Cereals				
精选早餐面包 吐司,餐包,丹麦包, 松饼及牛角包配各式果酱,牛油		(Cornflakes, All-Bran or Rice Krispies) Morning Bakeries - Toast, Bread Rolls, Danish Muffin and Croissant Served with Assorted Preserves and Butter	l,	 ⑤ 点心(6件) 叉烧包,红豆包,葱花卷, 糯米鸡,馒头,牛肉球 	¥58	5
任选两款面包 精选咖啡,茶,热巧克力或牛奶		Choose Any Two Items Above Selection of Coffee, Tea, Hot Chocolate or Mi	ilk	1 配酱油及香醋		
		Section of conce, rea, not chocolate of wh	lik			\sim
②美式早餐	¥198	② American Breakfast	¥198	 ⑥ 传统早餐(鸡蛋及蛋卷) 	¥98	6
鲜榨果汁 橙汁,西瓜汁,胡萝卜汁或苹果汁		Freshly Squeezed Juice Orange, Watermelon, Carrot or Apple Juice		自选农家鸡蛋两个(任选一款) 双面煎,单面煎,炒蛋,水波蛋或煮蛋		
程行,四瓜行, 研罗下行或平米行 时令水果盘或自选麦片 (玉米片,全麦维或卜卜米)		Seasonal Sliced Fresh Fruit Platter or Choice of Cereals (Cornflakes, All-Bran or Rice Krispies)		任选三款配菜 配脆培根,土豆,圣女果,猪肉肠或鸡肉肠		
两个鸡蛋自选做法及3种搭配 脆培根或香肠,土豆煎饼,圣女果,芦笋及蘑菇	F F	Two Eggs Any Style with Your Three Choices of Crispy Bacon or Sausage, Hash Browns, Cherr				
自选两片面包 (白吐司或全麦吐司)		Tomatoes, Asparagus and Mushroom				
精选咖啡,茶,热巧克力或牛奶		Your Choice of Two Bakery Items, (White Toa Whole Wheat Toast)	ast or	7 精选早餐麦片	¥48	7
		Selection of Coffee, Tea, Hot Chocolate or Mi	ilk	玉米片,全麦维,甜麦片,卜卜米, 健康K米片,提子麦维配全脂奶或脱脂奶		
③中式早餐	¥188	(3) Chinese Breakfast	¥188			
粥 自选牛肉,鸡肉,猪肉,海鲜或皮蛋瘦肉配咸素	*	Congee - Choice of Beef, Chicken, Pork, Seafood or Preserved Eggs and Pork with Pick	les	□ ◎酸奶	¥28	8
各式蒸点配酱油及香醋		Varieties of Steamed Dim Sum with Soy Sauce and Vinegar	:	 		
豉油皇炒面		Fried Egg Noodles with Bean Sprouts, Chinese	0	 		
豆浆和油条		Chives with Soy Sauce	c			
		Soya Milk and Fried Dough Sticks				
	## # \!				167 <u>44 44 -</u> 11	In /~
We can provide condiment as fol	lowing: peppe	仔,辣椒酱,酱油,醋等,如有需要请点单时通知我们。 r, salt, mayonnaise, mustard, Tabasco, chili sauce, soy orm us when you are ordering.		I 我们可提供的调味品有胡椒,盐,蛋黄 We can provide condiment as sauce, vines		er, salt
		D%服务费及6%税。			。), , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	

4	Congee	¥78
	Choose Beef, Chicken, Pork, Seafood or Preserved Eggs and Pork with Pickles	
_		
(5)	Dim Sum Combination (6pcs)	¥58
	BBQ Pork Bun, Red Bean Bun, Spring Onion Roll, Glutinous Rice and Chicken Wrapped in Lotus Leaf, Steamed Bun, Beef Ball	
	Served with Soy Sauce and Vinegar	
6	Traditional Breakfast (Eggs & Omelettes)	¥98
	Two Farm Eggs (Choice of One) Over Easy, Sunny Side Up, Scrambled, Poached or Boiled	
	With Choice of Three Side Dishes Crispy Bacon, Potato, Cherry Tomato, Pork or Chicken Sausage	
7	Selection Of Breakfast Cereals	¥48
	Cornflakes, All-Bran, Honey Bran, Rice Krispies, Special K, Raisin Bran with Whole Milk or Skim Milk	

8 Yoghurt

¥28

仔,辣椒酱,酱油,醋等,如有需要请点单时通知我们。

r, salt, mayonnaise, mustard, Tabasco, chili sauce, soy orm us when you are ordering.

早餐零点菜单

BREAKFAST A LA CARTE MENU

供应时间为早上 06:00 至中午 11:00 Serving time is from 06:00 am to 11:00 am

头盘			Appetizers
⑨ 挪威烟熏三文鱼 香葱,酸奶油,鱼籽酱		¥168	(9) Norwegian Smoked Salmon Chive, Sour Cream, Caviar ¥168
 ⑩ 冷切肉拼盘 风干牛肉,烟熏鸡胸肉, 萨拉米肠和里昂那肠 		¥168	 Mixed Cold Cuts Platter Air-dried Beef, Smoked Chicken Breast, Salami Sausage and Lyoner Sausage
水果	小	大	Fresh Fruits Small Large
11 时令切片水果	¥88	¥128	I) Sliced Seasonal Fruits¥88¥128
① 芝士盘 精选环球芝士配面包棍,提子及核桃仁		¥128	 Cheese Platter ¥128 Finest Selection of International Cheese with Grissini, Grapes and Walnuts
③面包篮		¥68	13 Bakery Selection ¥68
任选以下三款,所有面包均配果酱			Choose Any Three Items Below, All Served with Assorted Preserves
牛角包 原味,杏仁味或巧克力味			Croissant Plain, Almond or Chocolate
丹麦包 新鲜水果或浆果			Danish Fresh Fruits or Jam
松饼 巧克力,蓝莓或香蕉			Muffin Chocolate, Blueberry or Banana
吐司 白吐司或全麦吐司			Toast White Toast or Whole Wheat Toast



我们可提供的调味品有胡椒,盐,蛋黄酱,黄芥,辣椒仔,辣椒酱,酱油,醋等,如有需要请点单时通知我们。

We can provide condiment as following: pepper, salt, mayonnaise, mustard, Tabasco, chili sauce, soy sauce, vinegar, etc.please inform us when you are ordering.

早餐零点菜单

BREAKFAST A LA CARTE MENU

供应时间为早上 06:00 至中午 11:00 Serving time is from 06:00 am to 11:00 am

 ④ 热香饼及华夫饼 比利时华夫饼,热香饼 配莓子酱或枫叶糖浆或法式香草奶油 ⑤ 法式吐司 	¥68 ¥48	 Hot Cakes and Waffles Belgian Waffles, Hot Pancakes with Berry Compote, Maple Syrup or French Vanilla Sugar Cream 	¥68
配莓子酱或枫叶糖浆或法式香草奶油		(5) French Toast with Berry Compote, Maple Syrup or French Vanilla Sugar Cream	¥48
麦片及酸奶		Cereals and Yoghurt	
16 精选早餐麦片 玉米片,全麦维,甜麦片,卜卜米, 健康K米片,提子麦维配全脂奶, 脱脂奶或豆浆	¥48	(16) Selection of Breakfast Cereals Cornflakes, All-Bran, Honey Bran, Rice Krispies, Special K, Raisin Bran with Whole Milk, Skim Milk or Soya Milk	¥48
⑦ 英式麦片粥 丰盛家乡口味配黄糖,水果,牛奶, 黄油及蜂蜜	¥78	 English Porridge Home-cooked Oats with Brown Sugar, Fruits, Milk, Butter and Honey 	¥78
18 酸奶	¥28	18 Yoghurt	¥28
(19) 传统早餐(鸡蛋及蛋卷)	¥98	⁽¹⁹⁾ Traditional Breakfast	¥98
		(Eggs & Omelettes)	
自选农家鸡蛋两个(任选一款) 双面煎,单面煎,炒蛋,水波蛋或煮蛋		Two Farm Eggs (Choice of One) Over Easy, Sunny Side Up, Scrambled,	
任选三款配菜 配脆培根,土豆,圣女果,猪肉肠或鸡肉肠		Poached or Boiled	
		With Choice of Three Side Dishes Crispy Bacon, Potato, Cherry Tomato, Pork or Chicken Sausage	

早餐零点菜单 BREAKFAST A LA CARTE MENU 供应时间为早上 06:00 至中午 11:00 Serving time is from 06:00 am to 11:00 am

	全蛋卷或蛋白卷 自选三款配菜:火腿,培根,芝士,蘑菇,番茄,洋葱,甜椒,菠菜,新鲜香 草配烟熏三文鱼	¥98	 Egg Omelette or Egg White Omelette Three Choices of Filling: Ham, Bacon, Cheese, Mushroom, Tomato, Onion, Bell Pepper, Spinach Fresh Herbs with Smoked Salmon 	¥98
(21) 	煎银鳕鱼(220克) 配黑椒汁或蘑菇汁或烧烤汁	¥308	 Pan-fried Cod Fish (220g) with Black Pepper Sauce, Mushroom Sauce or BBQ Sauce 	¥308
1 22	薯条	¥58	(2) French Fries	¥58
23 	茄汁焗豆	¥38	Baked Beans in Tomato Sauce	¥38
24	肠仔 (鸡肉或猪肉)	¥10		¥10
25	培根	¥10	(24) Sausage (Chicken or Pork)	
 6 	扒番茄	¥38	BaconGrilled Tomato	¥10 ¥38
 	中式热食		Chinese Hot Dishes	
27 	粥 任选一款牛肉,鸡肉,猪肉, 海鲜或皮蛋瘦肉配咸菜	¥78	⑦ Congee Choose Beef, Chicken, Pork, Seafood or Preserved Eggs and Pork with Pickles	¥78
 28 	自制油条及豆浆	¥58	Homemade Fried Dough Sticks with Soya Milk	¥58
(29) 	点心(6件) 叉烧包,红豆包,葱花卷, 糯米鸡,馒头,牛肉球 配酱油及香醋	¥58	 Dim Sum Combination (6pcs) BBQ Pork Bun, Red Bean Bun, Spring Onion Roll, Glutinous Rice and Chicken Wrapped in Lotus Leaf, Steamed Bun, Beef Ball Served with 	¥58
30 	中式云吞汤面 新鲜鸡蛋面配鸡肉清汤, 青菜及虾肉云吞	¥138	Soy Sauce and Vinegar ③ Chinese Wonton Noodles in Soup	¥138
	蒸黄金糕	¥68	Fresh Egg Noodles in Chicken Broth with Chinese Greens and Shrimp Wontons	
			(31) Steamed Golden Paste	¥68

我们可提供的调味品有胡椒、盐、蛋黄酱、黄芥、辣椒仔、辣椒酱、酱油、醋等、如有需要请点单时通知我们。

We can provide condiment as following: pepper, salt, mayonnaise, mustard, Tabasco, chili sauce, soy sauce, vinegar, etc.please inform us when you are ordering.

我们可提供的调味品有胡椒、盐、蛋黄酱、黄芥、辣椒仔、辣椒酱、酱油、醋等、如有需要请点单时通知我们。

We can provide condiment as following: pepper, salt, mayonnaise, mustard, Tabasco, chili sauce, soy sauce, vinegar, etc.please inform us when you are ordering.

广场咖啡厅零点菜单 A LA CARTE MENU MERCADO RESTAURANT

供应时间为早上 11:00 至晚上 11:00 Serving time is from 11:00 am to 11:00 pm

¥88

¥88

¥88

¥78

¥108

¥148

¥148

¥118

¥168

¥138

1

	头盘		汤
(32	》挪威烟熏三文鱼 香葱,酸奶油,鱼籽酱	¥168	⑤ 奶油蘑菇汤
33	》炸鱿鱼配塔塔汁	¥88	④ 罗宋汤 牛肉,牛肉汤,胡萝卜,洋葱, 西芹,西红柿,椰菜,辣椒
(34	东方辣烤鸡中翅	¥88	④ 洋葱汤
	中式凉菜		⑧ 例汤
35	》韩国泡菜	¥58	
30	〕酸辣藕尖	¥48	意式面食及披萨
37) 盐焗花生	¥48	 ④ 意式面食 精选尖通粉,长意粉, 螺丝粉 选配番茄酱,肉酱, 意式罗勒酱
(38	沙拉) 三文鱼奶油坚果沙拉 配三文鱼,酸奶油,什锦生菜, 坚果,香茅油醋汁	¥168	 ③ 黑椒牛肉丝炒意粉 牛肉丝,牛肉汁,黑胡椒, 洋葱,青圆椒,长意粉 ⑤ 意式香肠披萨
39) 藜麦沙拉 配鸭胸肉,香茅油醋汁	¥98	意大利香辣香肠,自制番茄汁, 马苏里拉芝士
(40	》凯撒沙拉 面包丁,烟肉,银鱼柳,帕马臣芝士, 水波蛋,凯撒汁配卡真鸡肉或烟熏三文鱼	¥118	 ⁽²⁾ 玛格丽特披萨 自制番茄汁,马苏里拉芝士及樱桃小番茄 ⁽³⁾ 海鲜披萨
(41) 扒樱桃番茄, 芦笋沙拉 配马苏里拉芝士和牛油梨酱	¥78	自制番茄酱,马苏里拉芝士,彩椒, 虾,鱿鱼,青口
(42	》特色鸡肉沙拉 配烟熏鸡肉,鸡蛋,番茄, 胡萝卜,千岛汁	¥118	④ 波秀多披萨 帕尔马火腿,马苏里拉芝士及芝麻生菜
43	》希腊沙拉 番茄,青瓜,甜辣椒,生菜,橄榄及飞 达芝士配初榨橄榄油,水瓜柳及洋葱	¥88	
(44	 /什蔬沙拉 生菜配绿芦笋,圣女果,黑橄榄,牛油果, 哈密瓜及脆面包片 配:千岛汁,凯撒汁,意大利黑醋汁, 任选一款 	¥98	

	Appetizers		Soups	
32	Norwegian Smoked Salmon Chive, Sour Cream, Caviar	¥168	(45) Cream of Mushroom Soup	¥88
(33)	Deep Fried Calamari with Tartar Sauce	¥88	 (46) Borsch Beef, Beef Broth, Carrot, Onion, Celery, Tomato, White Cabbage, Pepper 	¥88
34)	Roasted Spiced Chicken Wings Eastern Style	¥88	47) Onion Soup	¥88
	Chinese Appetizers		(48) Daily Soup	¥78
(35)	Korean Kimchi	¥58		
36	Spicy and Sour Lotus Root Tip	¥48	Pasta and Pizza	
37)	Salt Baked Peanut	¥48	 Pasta Penne, Spaghetti or Fusilli Matching of Tomato Sauce, Bolognaise or Pesto Sauce 	¥108
	Salads		⁵⁰ Fried Spaghetti with Black Pepper and Beef	¥148
38	Cream Salmon with Nuts Salad Salmon, Sour Cream, Mixed Lettuce and	¥168	Shredded Beef, Beef Sauce, Black Pepper, Onion, Green Bell Pepper, Spaghetti	
39	Nuts, Lemon Grass Dressing Quinoa Salad Duck Breast, Lemon Grass Dressing	¥98	 ⁽⁵¹⁾ Pepperoni Pizza Pepperoni, Homemade Tomato Sauce, Mozzarella Cheese 	¥148
(40)	Caesar Salad Croutons, Bacon, Anchovies, Parmesan Cheese, Poached Egg, Caesar Dressing with	¥118	52 Margherita Pizza Homemade Tomato Sauce, Mozzarella Cheese and Cheery Tomato	¥118
	Cajun Chicken or Smoked Salmon		53) Seafood Pizza Homemade Tomato Sauce, Mozzarella	¥168
(41)	Char Grilled Cherry Tomato, Asparagus Salad Marinated Mozzarella, Guacamole	¥78	Cheese, Bell Pepper, Shrimp, Squid, Mussel	
42	Special Chicken Salad Smoked Chicken, Egg, Tomato and Carrot, Thousand Island Dressing	¥118	⁵⁴ Prosciutto Pizza Parma Ham and Mozzarella Cheese with Arugula	¥138
(43)	Greek Salad Tomato, Cucumber, Capsicum, Lettuce, Olive and Feta Cheese Tossed with Virgin Olive Oil, Capers and Onions	¥88		
(44)	Mixed Garden Greens Lettuce with Green Asparagus, Cherry Tomato, Black Olives, Avocado, Honeydew Melon and Bread Slice	¥98		
	With Thousand Island Dressing, Caesar Dressing, Balsamic Vinaigrette, Choose One			

广场咖啡厅零点菜单

A LA CARTE MENU MERCADO RESTAURANT

供应时间为早上 11:00 至晚上 11:00 Serving time is from 11:00 am to 11:00 pm

	三文治及汉堡 所有三文治和汉堡均配薯条和沙拉		⑧ 西班牙铁盘海鲜饭
(55)	鸡肉汉堡 炸鸡柳汉堡配车达芝士,培根, 煎蛋,沙拉,洋葱及小黄瓜	¥138	亚洲主菜
			⑩ 排骨蒸陈村粉
(56)	黑安格斯牛肉汉堡 配番茄,洋葱,生菜,芝士,煎蛋	¥168	⑦ 四川担担面 猪肉碎及辣椒油
(57)	炸鱼柳汉堡 龙利鱼排,塔塔汁,西红柿,生菜	¥158	 ⑦ 中式云吞汤面 新鲜鸡蛋面配鸡肉清汤,
(58)	西班牙辣肠汉堡	¥148	青菜及虾肉云吞
(59)	猪里脊肉,洋葱酱,芝士 烟熏三文鱼卷	¥118	② 粤式黄金炒饭 叉烧和虾
U	配烟熏三文鱼,酸忌廉, 蛋黄酱,青芥和蔬菜		⑦ 干炒牛河 牛肉片,豆芽,酱油
60	洲际三文治 香茅烤鸡腿肉,蛋黄酱,生菜,西红柿, 烟肉,煎鸡蛋,车达芝士	¥98	④ 牛腩汤面 牛骨汤,蔬菜
61	薯条	¥58	75 豉油皇炒面
	扒类		¹⁰ 星洲炒米粉 鸡肉丝,叉烧丝,虾仁, 青椒丝,洋葱丝,黄姜粉
	肉类		⑦ 海南鸡饭
62	黑安格斯西冷(220克)	¥318	白斩鸡配姜茸汁,豉油, 辣酱,蒸米饭和鸡肉清汤
63	黑安格斯牛柳(220克)	¥338	(78) 锦秀素食豆腐
64	澳洲和牛肉眼(220克)	¥388	焖豆腐, 腌菜, 笋尖, 小棠美
65	慢火烤羊架(220 克)	¥288	^⑦ 豉汁蒸排骨 豆豉,排骨和辣椒丝
	<u>鱼</u>		⑧ 尖椒回锅肉 青椒,猪肉和洋葱
66	三文鱼 (220 克)	¥268	⑧ 豉汁凉瓜炒牛肉
67)	煎银鳕鱼(220克)	¥308	一 苦瓜和牛肉
	所有主菜均可任选两款配菜及一款汁酱: 汁酱:红酒汁,黑椒汁,蘑菇汁,		⑧ 西芹炒百合 西芹和百合
	烧烤汁,法式芥末		⁸³ 蔬菜
	配菜:蒸白菜,炒蘑菇,蒸西兰花,烤芦笋, 菠菜,焗土豆,土豆泥,蒸米饭,绿叶沙拉		上汤浸或蒜蓉炒时蔬

		I
	¥198	Sandwiches a All Sandwiches ar French Fries and
	¥88	(55) Chicken Burger Pan-fried Chicker Cheese, Bacon, Fried
	¥78	56 Black Angus Beef Tomato, Onion, I
	¥138	(57) Deep-fried Fish F Sole Fish, Tartar
	¥98	(58) Chorizo Burger Pork Meat, Onior
		⁵⁹ Smoked Salmon I Smoked Salmon, Wasabi Mixed Sat
	¥118 ¥138	 (ii) Club Sandwich Roasted Chicken Mayonnaise, Lette
	¥88	Gi) French Fries
	¥118	
		From The Gri
	¥148	Meat
	1110	62) Black Angus Sirlo
		⁶³ Black Angus Tend
菜	¥78	64) Australian Wagyu
	¥108	65) Slow-roasted Lam
		Fish
	¥128	66) Salmon (220g)
	¥138	(7) Pan-fried Cod Fis
	¥88	All Grill Items are Side Dishes and O Sauce: Red Wine S Mushroom Sauce, French Mustard
	¥68	Side Dishes: Stear Mushroom, Stean Asparagus, Spinad Potato, Steamed I

1

	Sandwiches and Burgers All Sandwiches and Burgers are Served with French Fries and Salad	
(55)	Chicken Burger Pan-fried Chicken Fillet Burger with Cheddar Cheese, Bacon, Fried Egg, Onion, Gherkins	¥138
(56)	Black Angus Beef Burger Tomato, Onion, Lettuce, Cheese, Fried Egg	¥168
(57)	Deep-fried Fish Fillet Burger Sole Fish, Tartar Sauce, Tomato, Lettuce	¥158
58	Chorizo Burger Pork Meat, Onion Jam, Cheese	¥148
(59)	Smoked Salmon Roll Smoked Salmon, Sour Cream, Mayonnaise, Wasabi Mixed Sauce and Vegetables	¥118
60	Club Sandwich Roasted Chicken Leg with Lemongrass, Mayonnaise, Lettuce, Tomato, Bacon, Fried Egg, Cheddar Cheese	¥98
61)	French Fries	¥58
	From The Grill	
	Meat	
62	Black Angus Sirloin (220g)	¥318
63	Black Angus Tenderloin (220g)	¥338
64)	Australian Wagyu Beef Rib Eye (220g)	¥388
65	Slow-roasted Lamb Chop (220g)	¥288
	Fish	
66	Salmon (220g)	¥268
~	Pan-fried Cod Fish (220g)	¥308
	All Grill Items are Served with a Choice of Two Side Dishes and One Kinds of Sauce: Sauce: Red Wine Sauce, Black Pepper Sauce, Mushroom Sauce, Smoked BBQ Sauce, French Mustard	
	Side Dishes: Steamed Pak Choy, Sauteed Mushroom, Steamed Broccoli, Grilled Asparagus, Spinach, Baked Potatoes, Mashed Potato, Steamed Rice, Green Leaf Salad	

广场咖啡厅零点菜单 A LA CARTE MENU MERCADO RESTAURANT 供应时间为早上 11:00 至晚上 11:00 Serving time is from 11:00 am to 11:00 pm

68	Paella	¥198
	Main Courses - Asian	
69	Steamed Chenchun Noodles with Pork Rib	¥88
(70)	Sichuan "Dandan" Noodles Minced Pork in Chili Oil	¥78
(71)	Chinese Wonton Noodles in Soup Fresh Egg Noodles in Chicken Broth with Chinese Greens and Shrimp Wontons	¥138
72)	Cantonese Style Fried Rice Barbecued Pork and Shrimp	¥98
(73)	Fried Rice Noodles Sliced Beef Fillet, Bean Sprout and Soy Sauce	¥118
(74)	Beef Brisket Noodles in Soup Beef Bone Soup, Vegetable	¥138
(75)	Fried Egg Noodles with Bean Sprouts, Chinese Chives with Soy Sauce	¥88
(76)	Singapore Fried Rice Vermicelli Shredded Chicken, Barbecued Pork, Shrimp, Green Pepper, Onion, Yellow Ginger Powder	¥118
(77)	Hainan Chicken Rice Poached Chicken, Ginger, Dark Soy Sauce and Chili Sauce Served with Steamed Rice and Chicken Broth	¥148
(78)	Braised Bean Curd Braised Bean Curd, Preserved Vegetables, Bamboo Shoot, Shanghai Cabbage	¥78
(79)	Steamed Pork Rib with Soy Sauce Soy Sauce, Pork Rib and Slice of Chili	¥108
80	Braised Sliced Pork with Green Pepper Green Pepper, Pork and Onion	¥128
(81)	Stir Fried Beef with Bitter Melon and Soy Sauce Bitter Melon and Beef	¥138
82	Stir Fried Celery with Lily Celery and Lily	¥88
83	Seasonal Vegetables Poached in Supreme Broth or Sautéed	¥68

with Garlic

广场咖啡厅零点菜单

A LA CARTE MENU MERCADO RESTAURANT

供应时间为早上 11:00 至晚上 11:00 Serving time is from 11:00 am to 11:00 pm

粥及米饭		Congee and Rice	
@ 生菜鱼片粥	¥78	[®] Lettuce and Sliced Fish Congee	¥78
85 杞子滑鸡粥	¥78	(85) Chicken and Medlar Seed Congee	¥78
⑧ 白粥	¥38	(86) Plain Congee	¥38
⑧ 米饭	¥10	®7 Steamed Rice	¥10
甜品		Desserts	
⁶⁸ 芝士盘 精选环球芝士配面包棍, 提子及核桃仁	¥128	(88) Cheese Platter Finest Selection of International Cheese with Grissini, Grapes and Walnuts	¥128
⁸⁹ 黑森林蛋糕	¥68	(89) Black Forest Cake	¥68
⑩ 芝士蛋糕 热情果酱	¥68	Oheese Cake Passion Fruit Sauce	¥68
 水果沙律 金巴利啫哩及青柠甜酒酱 	¥68	(9) Exotic Fruit Salad Campari Jelly and Cold Lime Sabayon	¥68
迎 提拉米苏 香草奶油和桑梅汁	¥68	(92) Tiramisu Vanilla Cream and Mulberry Sauce	¥68
③法式焦糖炖蛋 新鲜水果	¥68	(93) Crème Brŭlée Fresh Fruits	¥68
④ 焦糖白兰地苹果派苹果白兰地和太妃糖浆	¥68 小 大	Apple Tart Flambéed Calvados and Salted Caramel Sauce	¥68
95时令切片水果	小 入 ¥88 ¥128	95 Sliced Seasonal Fruits ¥8	0
④ 精选冰淇淋 香草,巧克力,草莓	¥28	(96) Selection of Ice Cream (Per Scoop) Vanilla, Chocolate, Strawberry	¥28



广场咖啡厅零点夜宵菜单

OVERNIGHT A LA CARTE MENU MERCADO RESTAURANT

供应时间为晚上 11:00 至早上 06:00 Serving time is from 11:00 pm to 06:00 am

头盘 ⑨ 挪威烟熏三文鱼 香葱,酸奶油,鱼籽酱	¥168	 (18) 洲际三文治 香茅烤鸡腿肉,蛋黄酱,生菜,西红柿,烟肉,煎鸡蛋,车达芝士 (19) 薯条
中式凉菜 (98) 韩国泡菜	¥58	扒类 ⑩ 澳洲和牛肉眼(220克)
沙拉 ⑨ 凯撒沙拉 面包丁,烟肉,银鱼柳,帕马臣芝士, 水波蛋,凯撒汁配卡真鸡肉或烟熏三文鱼	¥118	 ① 慢火烤羊架(220克) ② 三文鱼(220克) 所有主菜均可任选两款配菜及一款汁酱 汁酱:红酒汁,黑椒汁,蘑菇汁
⑩ 什蔬沙拉 生菜配绿芦笋,圣女果,黑橄榄,牛油果, 哈密瓜及脆面包片	¥98	配菜:蒸白菜,炒蘑菇,蒸西兰花,烤芦笋, 菠菜,焗土豆,土豆泥,蒸米饭,绿叶沙拉
配:千岛汁,凯撒汁,意大利黑醋汁, 任选一款		亚洲主菜 ^① 中式云吞汤面 新鲜鸡蛋面配鸡肉清汤,青菜及虾肉云吞
汤 ⑩ 洋葱汤	¥88	④ 粤式黄金炒饭叉烧和虾
⑩ 例汤	¥78	① 星洲炒米粉 鸡肉丝,叉烧丝,虾仁, 青椒丝,洋葱丝,黄姜粉
意式面食及披萨 ③ 意式面食 精选尖通粉,长意粉, 螺丝粉 选配番茄酱,肉酱或意式罗勒酱	¥108	④ 海南鸡饭 白斩鸡配姜茸汁,豉油, 辣酱,蒸米饭和鸡肉清汤
卿 玛格丽特披萨 自制番茄汁,马苏里拉芝士及樱桃小番茄	¥118	粥 ① 生菜鱼片粥
⑥海鲜披萨 自制番茄酱,马苏里拉芝士,彩椒, 虾,鱿鱼,青口	¥168	113 杞子滑鸡粥119 白粥
三文 治 及 汉 堡 所有三文治和汉堡均配薯条和沙拉		甜品
⑩ 黑安格斯牛肉汉堡 配番茄,洋葱,生菜,芝士,煎蛋	¥168	② 水果沙律 金巴利 哩及青柠甜酒酱
⑩ 烟熏三文鱼卷 配烟熏三文鱼,酸忌廉, 蛋黄酱,青芥和蔬菜	¥118	 ② 芝士蛋糕 热情果酱 ② 时令切片水果

	Appetizers	
97	Norwegian Smoked Salmon Chive, Sour Cream, Caviar	¥168
	Chinese Appetizers	
98	Korean Kimchi	¥58
	Salads	
99	Caesar Salad Croutons, Bacon, Anchovies, Parmesan Cheese, Poached Egg, Caesar Dressing with Cajun Chicken or Smoked Salmon	¥118
	Mixed Garden Greens Lettuce with Green Asparagus, Cherry Tomato, Black Olives, Avocado, Honeydew Melon and Bread Slice	¥98
	With Thousand Island Dressing, Caesar Dressing, Balsamic Vinaigrette, Choose One	
	Soups	
	Onion Soup	¥88
(02) I	Daily Soup	¥78
	Pasta and Pizza	
	Pasta Penne, Spaghetti or Fusilli Matching of Tomato Sauce, Bolognaise or Pesto Sauce	¥108
	Margherita Pizza Homemade Tomato Sauce, Mozzarella Cheese and Cheery Tomato	¥118
	Seafood Pizza Homemade Tomato Sauce, Mozzarella Cheese, Bell Pepper, Shrimp, Squid, Mussel	¥168
	Sandwiches and Burgers All Sandwiches and Burgers are Served with French Fries and Salad	
	Black Angus Beef Burger Tomato, Onion, Lettuce, Cheese, Fried Egg	¥168
	Smoked Salmon Roll Smoked Salmon, Sour Cream, Mayonnaise, Wasabi Mixed Sauce and Vegetables	¥118

¥98

¥58

¥388

¥288

¥268

¥138

¥98

¥118

¥148

¥78

¥78

¥38

¥68

¥68

¥88

广场咖啡厅零点夜宵菜单

OVERNIGHT A LA CARTE MENU MERCADO RESTAURANT

供应时间为晚上 11:00 至早上 06:00 Serving time is from 11:00 pm to 06:00 am

(08)	Club Sandwich Roasted Chicken Leg with Lemongrass, Mayonnaise, Lettuce, Tomato, Bacon, Fried Egg, Cheddar Cheese	¥98
(09)	French Fries	¥58
	From The Grill	
(10)	Australian Wagyu Beef Rib Eye (220g)	¥388
	Slow-roasted Lamb Chop (220g)	¥288
(12)	Salmon (220g)	¥268
	All Grill Items are Served with a Choice of Two Side Dishes and One Kinds of Sauce: Sauce: Red Wine Sauce, Black Pepper Sauce, Mushroom Sauce	
	Side Dishes: Steamed Pak Choy, Sauteed Mushroom, Steamed Broccoli, Grilled Asparagus, Spinach, Baked Potatoes, Mashed Potato, Steamed Rice, Green Leaf Salad	
	Main Courses - Asian	
(13)	Chinese Wonton Noodles in Soup Fresh Egg Noodles in Chicken Broth with Chinese Greens and Shrimp Wontons	¥138
(14)	Cantonese Style Fried Rice Barbecued Pork and Shrimp	¥98
(15)	Singapore Fried Rice Vermicelli Shredded Chicken, Barbecued Pork, Shrimp, Green Pepper, Onion, Yellow Ginger Powder	¥118
(16)	Hainan Chicken Rice Poached Chicken, Ginger, Dark Soy Sauce and Chili Sauce Served with Steamed Rice and Chicken Broth	¥148
	Congee	
(17)	Lettuce and Sliced Fish Congee	¥78
(18)	Chicken and Medlar Seed Congee	¥78
(19)	Plain Congee	¥38
	Desserts	
(20)	Exotic Fruit Salad Campari Jelly and Cold Lime Sabayon	¥68
(21)	Cheese Cake Passion Fruit Sauce	¥68
(22)	Sliced Seasonal Fruits	¥88

广场咖啡厅儿童菜单 CHILDREN'S MENU MERCADO RESTAURANT

供应时间为早上 11:00 至晚上 11:00 Serving time is from 11:00 am to 11:00 pm

② 肉酱蝴蝶面 牛肉酱,巴马臣芝士	¥78	Farfalle Pasta Beef Sauce, Parmesan Cheese	¥78
(2) 意大利尖通粉 烟肉忌廉酱,巴马臣芝士	¥78	Penne PastaBacon Cream Sauce, Parmesan Cheese	¥78
(2) 炸鸡柳 配薯条,塔塔酱	¥78	Deep Fried Chicken Fillet Served with French Fries, Tartar Sauce	¥78
¹²⁹ 炸 鱼 柳 配薯条,沙拉	¥88	Deep Fried Fish Fillet Served with French Fries, Salad	¥88
② 儿童担担面 牛肉,萝卜	¥58	Children' s Dandan Noodle Braised Beef, Turnips	¥58
128 红豆包	¥48	🕲 Sweet Red Bean Bun	¥48
(2) 椰汁布丁 椰汁,奶油	¥48	Coconut Pudding Coconut, Cream	¥48
③芒果慕斯	¥48	(3) Mango Mousse	¥48



			餐厅特色菜需要额 v an additional 20
头盘			
③ 酱脆黄	ŧЛ		¥48/份
③ 五香牛	一腱		¥88/份
🕲 山椒养	生木耳		¥38/份
③ 糖醋排	骨		¥88/份
烧味			
③ 一品豉	达油鸡	¥118/半只	¥238/ 只
③ 潮莲烧	語		¥168/ 例
③ 卤水拼	盘		¥188/ 例
(3) 烧味拼	盘		¥188/ 例
滋补靓	l汤		
③ 青榄炖	自螺		¥188/位
④ 羊肚菌	i炖海参		¥298/位
④ 松茸菌	ī炖花胶		¥368/位
主菜			
⑭ 凉瓜排	非骨煲		¥128/例
🕲 鱼香茄	i 子煲		¥98/例
🖽 农家小	>炒肉		¥128/ 例
④ 重庆椒	又麻鸡		¥138/例
⑭ 风味什	鱼鼎		¥158/ 例
④ 腊味蒸	黄花鱼		¥168/ 例
🕼 川渝水	×煮巴沙鱼		¥238/例
④ 黑蒜	品牛肉粒		¥398/ 例
⑤ 银杏白	日玉菇炒澳带		¥208/例
⑤ 孜然烤	; 羊排		¥288/例

主食	
③ 潮州炒米粉	¥118/ 例
(5) 潮州湿炒牛河	¥128/ 例
③ 笼仔荷香海鲜饭	¥138/ 例
蔬菜类	
(5) 方鱼炒芥兰	¥88/ 例
69 豆酱炒家乡白菜	¥78/例

华膳餐厅零点菜单 EL CHINO RESTAURANT 供应时间为早上11:30 至下午 02:00,下午 05:30 至晚上 10:00 Serving time is from 11:30 am to 02:00 pm and 05:30pm to 10:00pm 餐厅特色菜需要额外增加 20 分钟送达客房

额外增加 20 分钟送达客房 20 minutes for in-room dining delivery

Ap	рe	tiz	ers
----	----	-----	-----

	Appetizers	
(31)	Pickled Cucumber with Soy Sauce	¥48/Portion
(32)	Beef Shank with Five Spices	¥88/Portion
(33)	Black Fungus with Chili	¥38/Portion
(34)	Sweet and Sour Pork Rib	¥88/Portion
	BBQ Specialities	NO00 (117 1
(35)	Poached Chicken ¥118/Half with Soy Sauce	¥238/Whole
(36)	Roasted Goose Chaolian Style	¥168/Platter
(37)	Marinated Meat Combination	¥188/Platter
(138)	Roasted Meat Combination	¥188/Platter
	Soups	
(39)	Double-boiled Sea Whelk with Green Olive Soup	188/Person
(40)	Double-boiled Sea Cucumber with Morel Mushroom Soup	¥298/Person
(41)	Double-boiled Fish Maw with Mushroom Soup	¥368/Person
	Main Course	
(42)	Braised Pork Rib with Bitter Squash	¥128/Platter
(43)	Braised Eggplant with Minced Pork	¥98/Platter
(44)	Stir-fried Pork with Pepper	¥128/Platter
(45)	Stir-fried Diced Chicken with Pepper and Chili	¥138/Platter
(146)	Braised Mixed Fish in Soya Bean Paste	¥158/Platter
(47)	Steamed Yellow Croaker with Preserved Pork	¥168/Platter
(148)	Braised Sliced Basa Fish with Chili	¥238/Platter
(49)	Braised Diced Beef with Black Garlic	¥398/Platter
(50)	Stir-fried Australian Scallop with Mushroom and Ginkgo	¥208/Platter
(51)	Roast Lamb Chops with Cumin	¥288/Platter
	Rice and Noodles	
(52)	Stir-fried Noodles with Shredded Cabbage Chive	¥118/Platter
(53)	Wok-fried Rice Noodles with Beef	¥128/Platter
(54)	Steamed Rice with Seafood Wrapped in Lotus Leaf	¥138/Platter
~	Vegetable	
(55) C	Sautéed Chinese Kale with Dried Flounder	¥88/Platter
(56)	Stir-fried Chinese Cabbage with Yellow Bean Sauce	¥78/Platter

酒水单 BEVERAGE LIST

				I	
啤酒	瓶	Beer	Bottle	传统茶	位
百威 330 毫升	¥58	Budweiser 330ml	¥58	- 英国早餐茶	¥58
科罗娜 330 毫升	¥58	Corona 330ml	¥58	伯爵茶	¥58
喜力 330 毫升	¥58	Heineken 330ml	¥58		
青岛 330 毫升	¥58	Tsingtao 330ml	¥58	1 碧螺春	¥58
				龙井茶	¥58
软饮	描	Soft Drink	Can	普洱	¥58
可口可乐	¥48	Coca Cola	¥48		
零度可乐	¥48	Coke Zero	¥48	草本茶	
干姜水	¥48	Ginger Ale	¥48	茉莉花茶	¥58
雪君	¥48	Sprite	¥48	I	
苏打水	¥48	Soda Water	¥48	薄荷茶	¥58
汤力水	¥48	Tonic Water	¥48		
				咖啡精选	杯
鲜榨果汁	杯	Squeezed Juice	Glass	意大利奶沫咖啡	¥58
胡萝卜汁	¥58	Carrot	¥58	拿铁咖啡	¥58
胡萝卜苹果汁	¥58	Carrot-Apple	¥58	冰咖啡	¥58
青瓜汁	¥58	Cucumber	¥58		
青苹果汁	¥58	Green Apple	¥58	香浓咖啡	¥58
哈密瓜汁	¥58	Honeydew Melon	¥58	意大利特浓咖啡	¥58
香橙胡萝卜汁	¥58	Orange-Carrot	¥58	热巧克力	¥58
香橙胡萝卜苹果汁	¥58	Orange-Carrot-Apple	¥58		
橙汁	¥58	Orange	¥58		
西瓜汁	¥58	Watermelon	¥58	AN Real	
时令水果奶昔	¥58	Seasonal Fruit Milk Shake	¥58	auton The	
					SPP (
矿泉水	瓶	Mineral Water	Bottle		
圣培露含汽泡矿泉水250毫升	¥55	S.Pellegrino Natural Sparkling Water 250ml	¥55		
圣培露含汽泡矿泉水750毫升	¥98	S.Pellegrino Natural Sparkling Water 750ml	¥98		
依云矿泉水330毫升	¥55	Evian Still Water 330ml	¥55		
依云矿泉水500毫升	¥58	Evian Still Water 500ml	¥58		
				A CONTRACTOR OF	

1

Classic Tea	Person
English Breakfast	¥58
Earl Grey	¥58
Bi Luo Chun	¥58
Long jing	¥58
Pu Er	¥58
Herbal Tea	
Jasmine	¥58
Peppermint	¥58
Coffee Selection	Glass
Cappuccino	¥58
Café Latté	¥58
Iced Coffee	¥58
Freshly Brewed Coffee	¥58
Espresso	¥58
Hot Chocolate	¥58



酒水单

BEVERAGE LIST

烈酒供应时间为早上 07:00 至晚上 11:30 Spirits Serving time is from 07:00 am to 11:30 pm

金酒	杯	瓶	Gin	Glass	Bottle
伦敦一号杜松子酒	¥88	¥1180	The London N°1 Gin	¥88	¥1180
将军金酒	¥55	¥560	Beefeater Dry Gin	¥55	¥560
伏特加	杯	瓶	Vodka	Glass	Bottle
绝对原味	¥55	¥560	Absolut Original	¥55	¥560
灰雁	¥78	¥980	Grey Goose	¥78	¥980
龙舌兰	杯	瓶	Tequila	Glass	Bottle
培恩金樽龙舌兰酒	¥98	¥1380	Patrón Reposado	¥98	¥1380
奥美加银牌	¥55	¥528	Olmeca Blanco	¥55	¥528
朗姆酒	杯	瓶	Rum	Glass	Bottle
哈瓦那俱乐部7年	¥78	¥860	Havana club 7 years	¥78	¥860
百加得白	¥48	¥528	Bacardi Light	¥48	¥528
威士忌	杯	瓶	Whisky	Glass	Bottle
加拿大俱乐部	¥58	¥620	Canadian Club	¥58	¥620
芝华士十二年	¥78	¥860	Chivas Regal 12 Years	¥78	¥860
麦卡伦十二年单一麦芽	¥98	¥1380	Macallan 12 Years	¥98	¥1380
杰克丹尼	¥68	¥680	Jack Daniel' s	¥68	¥680
尊美臣	¥58	¥660	John Jameson	¥58	¥660
尊尼获加黑牌	¥68	¥860	Johnnie Walker Black Label	¥68	¥860
千邑	杯	瓶	Cognac	Glass	Bottle
金牌马爹利XO	¥288	¥4588	Martell XO	¥288	¥4588
蓝带马爹利	¥228	¥3800	Martell Cordon Bleu	¥228	¥3800
轩尼诗VSOP	¥98	¥1460	Hennessy VSOP	¥98	¥1460
स्ट च के	+7			CI	
鸡尾酒	杯		Cocktail	Glass	
玛格丽特	¥88		Margarita Moiite	¥88	
莫吉托	¥88		Mojito	¥88	
长岛冰茶	¥88		Long Island Iced Tea	¥88	
大都会	¥88 ¥88		Cosmopolitan Old Fashion	¥88 ¥88	
古典	¥88 ¥88			¥88 ¥88	
干马天尼	ŦŎŎ		Dry Martini	±00	

香槟和起泡酒精选	杯	瓶	
菲丽宝娜粉红香槟		¥1280	
旋钻天然型香槟	¥98	¥398	
意大利皮耶蒙特科提奇穆斯卡托 起泡葡萄酒		¥188	
意大利蒙多坎谱普洛赛克起泡葡萄酒	¥58	¥158	
白葡萄酒精选	杯	瓶	
法国勃艮第法维莱雪比利一级园白葡萄酒		¥868	
法国法维莱布根地白葡萄酒		¥466	
德国莫索尔雾朗古斯歌特雷司令 白葡萄酒		¥268	
新西兰马尔伯勒新玛利庄园珍匣苏维翁 白葡萄酒	¥68	¥208	
智利拉佩尔山谷辛迪娅霞多丽白葡萄酒	¥48	¥138	
意大利圣奥索拉灰皮诺白葡萄酒		¥158	
红葡萄酒精选	杯	瓶	
法国波美侯棵老庄园红葡萄酒		¥1980	
法国勃艮第法维莱美格利一级园 红葡萄酒		¥918	
西班牙里奥哈瓦尔德玛酒园康德特藏红葡萄	酒	¥758	
法国梅多克拉高堡红葡萄酒		¥498	
意大利巴罗洛多切托阿尔巴红葡萄酒		¥458	
美国李维莫谷威迪酒园鹰藤梅洛 红葡萄酒		¥298	
智利麦泊谷贝宝赤霞珠红葡萄酒		¥198	
新西兰尼尔森蔻驰大道黑品乐红葡萄酒	¥78	¥218	
澳大利亚添瑞老酒庄西拉红葡萄酒		¥198	
美国贝灵哲庄园酩蔓系列梅洛红葡萄酒	¥60	¥188	

酒水单 BEVERAGE LIST

Champagne and Sparkling Wine Selection	Glass	Bottle
Philipponnat Brut Reserve Rosee Champagn	¥1280	
Louis Auger Brut Champagne	¥398	
Sant'Orsola Cortigiano Moscato, Piemonte, Italy	¥188	
Montecampo Prosecco DOC, Italy	¥58	¥158
White Wine Selection	Glass	Bottle
Joseph Faiveley Chablis 1er Cru Fourchaume, Bourgogne, France	¥868	
Domaine Faiveley Bourgogne Chardonnay, France	¥466	
Ulrich Langguth Gourmet Riesling , Mosel Germany		¥268
Villa Maria Private Bin Sauvignon Blanc, Marlborough, New Zealand		¥208
Cynthia Chardonnay, Rapel Valley, Chile	¥48	¥138
SantOrsola Pinot Grigio, Italy	¥158	
Red Wine Selection	Glass	Bottle
Clos du Clocher, Pomerol, France	¥1980	
Domaine Faiveley Mercurey 1er Cru Clo Roy, Bourgogne, France	¥918	
Conde Valdemar Gran Reserva, Rioja, S	¥758	
Château La Gorce, Medoc, France	¥498	
Lo Zoccolaio Dolcettod'Alba DOC, Barolo	¥458	
Wente Vineyards Entwine Merlot, Livermore Valley, USA	¥298	
Babor Cabernet Sauvignon, Maipo Valley,	¥198	
Old Coach Road Pinot Noir, Nelson Valley, New Zealand	¥78	¥218
Tyrrell's Old Winery Shiraz, Australia		¥198
Main & Vine Merlot Beringer Vineyards, USA	¥60	¥188